

## الْمُمْتَحِنَةَ

### بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

شروع اللہ کے نام سے جو بڑا مہربان نہایت رحم والا ہے

اے وہ لوگوں جو ایمان لائے نہ بناؤ میرے دشمنوں کو اور اپنے دشمنوں کو دوست۔ پیغام بھیجتے ہو انکی طرف دوستی کے اور وہ انکار کر چکے ہیں اسکا آیا ہے تمہارے پاس جو حق۔ وہ جلاوطن کرتے ہیں رسول (ﷺ) کو اور تمکو اس بنا پر کہ ایمان لائے ہو تم اللہ پر جو تمہارا رب ہے۔ اگر تم نکلے ہو لڑنے کے لیے میری راہ میں اور طلب کرنے کے لئے میری خوشنودی تم پوشیدہ پیغام بھیجتے ہو انکی طرف دوستی کے۔ اور میں جانتا ہوں جو کچھ تم مخفی طور پر کرتے ہو اور جو تم اعلانیہ کرتے ہو۔ اور جو کوئی ایسا کرے گا تم میں سے تو یقیناً وہ بھٹک گیا سیدھے رستے سے۔

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَتَّخِذُوا عَدُوِّي وَعَدُوَّكُمْ أَوْلِيَاءَ تُلْقُونَ إِلَيْهِمْ بِالْمَوَدَّةِ وَقَدْ كَفَرُوا بِمَا جَاءَكُمْ مِّنَ الْحَقِّ يُخْرِجُونَ الرَّسُولَ وَإِيَّاكُمْ أَن تَتُومِنُوا بِاللَّهِ رَبِّكُمْ إِن كُنْتُمْ خَرَجْتُمْ جِهَادًا فِي سَبِيلِي وَابْتِغَاءَ مَرْضَاتِي تُسِرُّونَ إِلَيْهِمْ بِالْمَوَدَّةِ وَأَنَا أَعْلَمُ بِمَا أَخْفَيْتُمْ وَمَا أَعْلَنْتُمْ وَمَنْ يَفْعَلْهُ مِنْكُمْ فَقَدْ ضَلَّ سَوَاءَ السَّبِيلِ

اگر یہ قابو پالیں تم پر تو ہو جائیں تمہارے دشمن  
اور چلائیں تم پر اپنے ہاتھ اور اپنی زبانیں ایذا  
دینے کے لئے اور یہ چاہتے ہیں کہ کسی طرح  
تم کافر ہو جاؤ۔

إِنْ يَتَّقَوْكُمْ يَكُونُوا لَكُمْ أَعْدَاءً  
وَيَبْسُطُوا إِلَيْكُمْ أَيْدِيَهُمْ  
وَالسِّنْتَهُمْ بِالسُّوءِ وَ وِدُّوا لَوْ  
تَكْفُرُونَ ط

ہرگز نہ کام آئیں گے تمہیں تمہارے رشتے  
ناتے اور نہ تمہاری اولاد قیامت کے دن۔ وہ  
فیصلہ کر دے گا تمہارے درمیان۔ اور اللہ  
اسکو جو کچھ تم کرتے ہو دیکھتا ہے۔

لَنْ تَنْفَعَكُمْ أَرْحَامُكُمْ وَ لَا  
أَوْلَادُكُمْ يَوْمَ الْقِيَمَةِ ج يَفْصِلُ  
بَيْنَكُمْ وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ ط

بلاشبہ ہے تمہارے لیے ایک عمدہ نمونہ ابراہیم  
میں اور ان لوگوں میں جو اسکے ساتھ تھے۔  
جب کہا انہوں نے اپنی قوم سے بیشک ہم  
بری ہیں تم سے اور جنگو تم پوجتے ہو سوانے  
اللہ کے۔ ہم انکار کرتے ہیں تمہارا اور ہو گئی  
ہے ہمارے اور تمہارے درمیان عداوت اور  
دشمنی ہمیشہ کو الا یہ کہ ایمان لاؤ تم ایک اللہ پر  
۔ مگر ابراہیم کا قول اپنے باپ سے کہ میں ضرور  
مغفرت مانگوں گا تیرے لئے اور نہیں اختیار

قَدْ كَانَتْ لَكُمْ أُسْوَةٌ حَسَنَةٌ فِي  
إِبْرَاهِيمَ وَ الَّذِينَ مَعَهُ إِذْ قَالُوا  
لِقَوْمِهِمْ إِنَّا بُرَّءُوا مِنْكُمْ وَ مِمَّا  
تَعْبُدُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ كَفَرْنَا بِكُمْ  
وَبَدَا بَيْنَنَا وَ بَيْنَكُمْ الْعَدَاوَةُ  
وَ الْبُغْضَاءُ أَبَدًا حَتَّى تُؤْمِنُوا بِاللَّهِ  
وَ حُدَّةَ إِلَّا قَوْلَ إِبْرَاهِيمَ لِأَبِيهِ

رکھتا میں تیرے بارے میں اللہ کے سامنے  
کسی چیز کا۔ ہمارے رب تجھ ہی پر ہم نے  
بھروسہ کیا اور تیری ہی طرف ہم رجوع کرتے  
میں اور تیرے ہی طرف لوٹنا ہے۔

لَا سْتَغْفِرَنَّ لَكَ وَمَا أَمْلِكُ لَكَ مِنَ  
اللَّهِ مِنْ شَيْءٍ رَبَّنَا عَلَيْكَ تَوَكَّلْنَا  
وَإِلَيْكَ أُنَبِّئُكَ وَالْمُصِيبُ

ہمارے رب نہ بنانا تو ہمیں آزمائش ان لوگوں  
کے لئے جنہوں نے کفر کیا اور معاف فرما ہمیں  
ہمارے رب۔ یقیناً تو ہے غالب حکمت والا۔

رَبَّنَا لَا تَجْعَلْنَا فِتْنَةً لِلَّذِينَ كَفَرُوا  
وَاعْفِرْ لَنَا رَبَّنَا إِنَّكَ أَنْتَ الْعَزِيزُ  
الْحَكِيمُ

بیشک ہے تمہارے لئے ان (لوگوں) میں  
بہترین نمونہ اسکے لئے جو امید رکھتا ہے اللہ کی  
اور روز آخرت کی۔ اور وہ جو روگردانی کرے تو  
بیشک اللہ وہ ہے بے نیاز لائق حمد و ثنا۔

لَقَدْ كَانَ لَكُمْ فِيهِمْ أُسْوَةٌ حَسَنَةٌ  
لِّمَنْ كَانَ يَرْجُوا اللَّهَ وَالْيَوْمَ الْآخِرَ  
وَمَنْ يَتَوَلَّ فَإِنَّ اللَّهَ هُوَ الْغَنِيُّ  
الْحَمِيدُ

عجب نہیں کہ اللہ پیدا کر دے تمہارے اور ان  
لوگوں کے درمیان جن سے تم دشمنی رکھتے ہو  
ان میں سے دوستی۔ اور اللہ قادر ہے۔ اور  
اللہ ہے بخشنے والا مہربان۔

عَسَى اللَّهُ أَنْ يَجْعَلَ بَيْنَكُمْ وَبَيْنَ  
الَّذِينَ عَادَيْتُمْ مِنْهُمْ مَوْدَّةً وَاللَّهُ  
قَدِيرٌ وَاللَّهُ غَفُورٌ رَحِيمٌ

نہیں منع کرتا تمہیں اللہ ان لوگوں کے بارے

لَا يَنْهٰكُمْ اللّٰهُ عَنِ الَّذِيْنَ لَمْ

میں نہیں جنگ کی جہنوں نے تم سے دین کے معاملے میں اور نہ نکالا تمہیں تمہارے گھروں سے کہ بھلائی کرو ان سے اور انصاف کرو انکے ساتھ۔ بیشک اللہ دوست رکھتا ہے انصاف کرنے والوں کو۔

يُقَاتِلُوا فِي الدِّينِ وَلَمْ يُخْرِجُوا مِّنْ دِيَارِهِمْ أَنْ تَبْرُوهُمْ وَتُقْسَطُوا إِلَيْهِمْ إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ الْمُقْسَطِينَ ﴿٨﴾

البتہ منع کرتا ہے تمہیں اللہ ان لوگوں کے بارے میں جہنوں نے جنگ کی تم سے دین کے معاملے میں اور نکالا تمکو تمہارے گھروں سے اور مدد کی تمہارے نکالنے میں کہ تم ان سے دوستی کرو۔ اور جو ان سے دوستی کریں تو وہی لوگ ظالم ہیں۔

إِنَّمَا يَنْهَكُمُ اللَّهُ عَنِ الَّذِينَ قَاتَلُوا فِي الدِّينِ وَأَخْرَجُوا مِّنْ دِيَارِهِمْ وَظَاهَرُوا عَلَىٰ إِخْرَاجِكُمْ أَنْ تَوَلَّوْهُمْ وَ مَن يَتَوَلَّهُمْ فَأُولَٰئِكَ هُمُ الظَّالِمُونَ ﴿٩﴾

اے وہ لوگوں جو ایمان لائے جب آئیں تمہارے پاس مومن عورتیں ہجرت کر کے تو انکی آزمائش کر لو۔ اللہ خوب جانتا ہے انکے ایمان کو۔ سو اگر تمکو معلوم ہو جائے کہ وہ ایمان والی ہیں تو نہ واپس بھیجو انکو کفار کے پاس۔ نہ یہ حلال ہیں انکو اور نہ وہ حلال ہیں انکو۔ اور

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا جَاءَكُمُ الْمُؤْمِنَاتُ مُهَاجِرَاتٍ فَامْتَحِنُوهُنَّ ۚ إِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ بِإِيمَانِهِنَّ ۚ فَإِنْ عَلِمْتُمُوهُنَّ مُؤْمِنَاتٍ فَلَا تَرْجِعُوهُنَّ إِلَى الْكُفَّارِ لَأَسْفَحْنَ ۚ وَلَا هُنَّ حِلٌّ لَّهُمْ وَلَا هُمْ يَحِلُّونَ لَهُنَّ

دیدو انکو جو کچھ انہوں نے خرچ کیا ہو۔ اور نہیں کچھ گناہ تم پر کہ ان سے نکاح کر لو بشرطیکہ دیدو انہیں ان کے مہر۔ اور نہ روکے رکھو زوجیت میں کافر عورتوں کو، اور مانگ لو جو کچھ خرچ کیا ہو تم نے اور وہ مانگ لیں جو کچھ خرچ کیا ہو انہوں نے۔ یہ ہے حکم اللہ کا۔ وہ فیصلہ کئے دیتا ہے تمہارے درمیان۔ اور اللہ جاننے والا ہے حکمت والا ہے۔

وَأَتُوهُمْ مَّا أَنْفَقُوا وَلَا جُنَاحَ عَلَيْكُمْ أَنْ تَنْكِحُوهُنَّ إِذَا آتَيْتُمُوهُنَّ أَجُورَهُنَّ وَلَا تُمْسِكُوا بِعِصَمِ الْكَوَافِرِ وَسَلُّوا مَا أَنْفَقْتُمْ وَلَيْسَ لَكُمْ أَنْفَقْتُمْ مَّا أَنْفَقُوا ذَلِكَمُ حُكْمُ اللَّهِ يَحْكُمُ بَيْنَكُمْ وَاللَّهُ عَلِيمٌ حَكِيمٌ

اور اگر جاتی رہے کوئی چیز تمہاری بیویوں میں سے کافروں کے پاس اور تمکو غنیمت ہاتھ لگے تو دے دو انکو چلی گئی میں جنکی بیویاں اتنا جو انہوں نے خرچ کیا تھا۔ اور ڈرتے رہو اللہ سے وہ تم جس پر ایمان لائے ہو۔

وَإِنْ فَاتَكُمْ شَيْءٌ مِّنْ أَزْوَاجِكُمْ إِلَى الْكُفَّارِ فَعاقِبْتُمْ فَاتُوا الَّذِينَ ذَهَبَتْ أَزْوَاجُهُمْ مِّثْلَ مَا أَنْفَقُوا وَاتَّقُوا اللَّهَ الَّذِي أَنْتُمْ بِهِ مُؤْمِنُونَ

اے نبی (ﷺ) جب آئیں تمہارے پاس مومن عورتیں بیعت کرنے کو تم سے اس بات پر کہ نہ تو شرک کریں گی اللہ کے ساتھ کسی کو

يَأْتِيهَا النَّبِيُّ إِذَا جَاءَكَ الْمُؤْمِنَاتُ يُبَايِعْنَكَ عَلَى أَنْ لَا يُشْرِكْنَ بِاللَّهِ شَيْئًا وَلَا يَسْرِقْنَ وَلَا يَزْنِينَ وَلَا

اور نہ چوری کریں گی اور نہ بدکاری کریں گی اور  
 نہ قتل کریں گی اپنی اولاد کو اور نہ لائیں گی کوئی  
 بہتان گھڑ کر اپنے ہاتھ پاؤں کے درمیان۔ اور  
 نہ نافرمانی کریں گی تیری نیک کاموں میں تو ان  
 سے بیعت لے لو اور بخش مانگو انکے لئے اللہ  
 سے۔ بیشک اللہ بخشنے والا ہے مہربان ہے۔

يَقْتُلْنَ أَوْلَادَهُنَّ وَلَا يَأْتِينَ بِبُهْتَانٍ  
 يَفْتَرِيْنَهُ بَيْنَ أَيْدِيْهِنَّ وَأَرْجُلِهِنَّ وَلَا  
 يَعْصِيْنَكَ فِيْ مَعْرُوفٍ فَبَايِعُهُنَّ  
 وَاسْتَغْفِرْ لَهُنَّ إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ  
 رَّحِيْمٌ

اے وہ لوگوں جو ایمان لائے نہ دوستی کرو ان  
 لوگوں سے غصے ہوا ہے اللہ جن پر۔ وہ مایوس  
 ہو گئے آخرت سے جس طرح مایوس ہو گئے کفار  
 قبر والوں سے۔

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَتَوَلَّوْا قَوْمًا  
 غَضِبَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ قَدْ يَيسُوْا مِنْ  
 الْآخِرَةِ كَمَا يَيسُ الْكُفَّارُ مِنْ  
 أَصْحَابِ الْقُبُورِ

